



godzina odjazdu departure time	peron tor platform track	pociąg train	godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops	godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)
4:45	I 1	KS - Os 44400 S72 [2] [k] [b]	Suszec Rudziczka 4:53, Suszec Kopalnia 4:55, Suszec 4:58, Radostowice 5:07, Pszczyna Czarków 5:11 [k] ①-⑤ ∅ 31 X-1 XI;	Pszczyna 5:19
6:08	I 1	KS - Os 44451 S72/S71 [2] [k] [b]	Szczekowice 6:11, Rybnik Piaski 6:16, Rybnik 6:21, Rybnik Towarowy 6:30, Rybnik Rymer 6:33, Radlin Obszary 6:36, Wodzisław Śląski Radlin 6:40 [k] ①-⑤ ∅ 31 X-1 XI;	Wodzisław Śląski 6:44
6:36	I 1	KS - Os 44400 S71/S72 [2] [k] [b]	Suszec Rudziczka 6:43, Suszec Kopalnia 6:46, Suszec 6:48, Radostowice 6:57, Pszczyna Czarków 7:01 [k] ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Pszczyna 7:09
7:52	I 1	KS - Os 44453 S72 [2] [k] [b]	Szczekowice 7:55, Rybnik Piaski 8:00 [k] ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Rybnik 8:04
7:57	II 5	KS - OsP 44123 SPRINTER KUBALONKA [2] [k] [b]	Strumień 8:09, Chybie 8:18, Skoczów 8:32 [bus] [2] [k] [b] [c] [d], Ustroń 8:52, Ustroń Zdrój 8:56, Ustroń Polana 9:03, Wisła Oblaziec 9:06, Wisła Uzdrowisko 9:11, Wisła Dziechcinka 9:16, Wisła Kopydło 9:17 [k] 4 IX-9 X ⑥⑦; [bus] na odcinku Skoczów – Wisła Głębce. Odjazd [bus] ze Skoczowa: Przystanek autobusowy Skoczów Dworzec Kolejowy (Skoczów, ul. Adama Mickiewicza)	Wisła Głębce 9:21
7:57	II 5	KS - OsP 44123 SPRINTER KUBALONKA [2] [k] [b]	Strumień 8:09, Chybie 8:18, Skoczów 8:32 [bus] [2] [k] [b] [c] [d], Ustroń 8:52, Ustroń Zdrój 8:56, Ustroń Polana 9:03, Wisła Jawornik 9:06, Wisła Uzdrowisko 9:11, Wisła Dziechcinka 9:16, Wisła Kopydło 9:17 [k] 15-30 X ⑥⑦; 31 X-1 XI; 5 XI; [bus] na odcinku Skoczów – Wisła Głębce. Odjazd [bus] ze Skoczowa: Przystanek autobusowy Skoczów Dworzec Kolejowy (Skoczów, ul. Adama Mickiewicza)	Wisła Głębce 9:21
8:09	II 5	KS - OsP 44125 SPRINTER SALMOPOL [2] [k] [b]	Strumień 8:21, Chybie 8:30, Czechowice-Dziedzice 8:42, Bielsko-Biała Główna 8:56 , Bielsko-Biała Lipnik 9:02, Bielsko-Biała Leszczyny 9:05, Wilkowice Bystra 9:09, Łodygowice 9:15 [k] ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Żywiec 9:24
9:00	II 5	IC - IC 48103 SZYNDZIELNIA [1] [2] R X [k] [b] [c] [d]	Rybnik 9:11, Kuźnia Raciborska 9:34, Kędzierzyn-Koźle 9:53 , Zdzeszowice 10:12, Gogolin 10:20, Opole Główne 10:39, Brzeg 11:07 , Oława 11:18, Wrocław Główny 11:39 , Wrocław Mikołajów 11:50, Oborniki Śląskie 12:04, Żmigród 12:18, Rawicz 12:29, Leszno 12:49 , Kościan 13:07, Poznań Główny 13:36 , Oborniki Wielkopolskie Miasto 14:01, Rogoźno Wielkopolskie 14:13, Chodzież 14:31, Piła Główna 14:48 , Stara Łubianka 15:01, Jastrowie 15:19, Szczecinek 15:46, Białogard 16:41, Koszalin 16:58 , Sławno 17:24, Słupsk 17:43 [bus] [1] [2] R X [k] [b] [c] [d] [k] 4 IX; 8-23 X; 29 X-5 XI; X ∅ 4 IX;	Ustka 18:00
9:00	II 5	IC - IC 48103 SZYNDZIELNIA [1] [2] R [k] [b] [c] [d]	Rybnik 9:11, Kuźnia Raciborska 9:34, Kędzierzyn-Koźle 9:53 , Zdzeszowice 10:12, Gogolin 10:20, Opole Główne 10:39, Brzeg 11:07 , Oława 11:18, Wrocław Główny 11:39 , Wrocław Mikołajów 11:50, Oborniki Śląskie 12:04, Żmigród 12:18, Rawicz 12:29, Leszno 12:50 , Kościan 13:07, Poznań Główny 13:36 , Oborniki Wielkopolskie Miasto 14:01, Rogoźno Wielkopolskie 14:13, Chodzież 14:31, Piła Główna 14:48 [bus] [2] R, Jastrowie 15:38, Szczecinek 16:19 [bus] [2] R [k] [b] [c] [d], Białogard 17:32, Koszalin 17:49 , Sławno 18:13, Słupsk 18:43 [k] 5-18 IX; 19 IX; 23 IX; Odjazd [bus] Piła Główna - przed budynkiem dworca PKP.	Ustka 19:01
9:00	II 5	IC - IC 48103 SZYNDZIELNIA [1] [2] R [k] [b] [c] [d]	Rybnik 9:11, Kuźnia Raciborska 9:34, Kędzierzyn-Koźle 10:03 , Zdzeszowice 10:12, Gogolin 10:20, Opole Główne 10:39, Brzeg 11:07 , Oława 11:18, Wrocław Główny 11:39 , Wrocław Mikołajów 11:50, Oborniki Śląskie 12:04, Żmigród 12:18, Rawicz 12:29, Leszno 12:49 , Kościan 13:08, Poznań Główny 13:36 , Oborniki Wielkopolskie Miasto 14:01, Rogoźno Wielkopolskie 14:13, Chodzież 14:31, Piła Główna 14:48 [bus] [2] R, Jastrowie 15:38, Szczecinek 16:19 [bus] [2] R [k] [b] [c] [d], Białogard 17:32, Koszalin 17:49 , Sławno 18:13, Słupsk 18:43 [k] 20-22 IX; Odjazd [bus] Piła Główna - przed budynkiem dworca PKP.	Ustka 19:01



godzina odjazdu departure time	peron tor platform track	pociąg train	godziny przyjazdów do stacji pośrednich arrivals at intermediate stops	godzina przyjazdu do stacji docelowej arrival at destination (station)
17:17	II 5	IC - IC 45151 HALNY 1 2 R *	Rybnik 17:27, Kuźnia Raciborska 17:51, Kędzierzyn-Koźle 18:09 , Zdzieszowice 18:20, Gogolin 18:28, Opole Główne 18:46, Brzeg 19:20 , Oława 19:37, Wrocław Główny 19:55 , Wrocław Mikołajów 20:05, Oborniki Śląskie 20:19, Żmigród 20:32, Rawicz 20:43, Leszno 21:02 , Kościan 21:21, Poznań Główny 21:47, Gniezno 22:31 , Mogilno 23:01, Inowrocław 23:18 Bydgoszcz Główna 23:50 4-25 IX ⑥⑦;	
17:17	II 5	IC - IC 45151 HALNY 1 2 R *	Rybnik 17:27, Kuźnia Raciborska 17:51, Kędzierzyn-Koźle 18:09 , Zdzieszowice 18:20, Gogolin 18:28, Opole Główne 18:46, Brzeg 19:20 , Oława 19:37, Wrocław Główny 19:55 , Wrocław Mikołajów 20:05, Oborniki Śląskie 20:19, Żmigród 20:32, Rawicz 20:43, Leszno 21:02 , Kościan 21:21, Poznań Główny 21:47, Gniezno 22:26 , Mogilno 22:51, Inowrocław 23:08 Bydgoszcz Główna 23:41 2-16 X ⑦ ⊕ 1 X, 15 X; 31 X-1 XI; 5 XI;	
17:17	II 5	IC - IC 45151 HALNY 1 2 R *	Rybnik 17:27, Kuźnia Raciborska 17:51, Kędzierzyn-Koźle 18:09 , Zdzieszowice 18:20, Gogolin 18:28, Opole Główne 18:46, Brzeg 19:20 , Oława 19:37, Wrocław Główny 19:55 , Wrocław Mikołajów 20:05, Oborniki Śląskie 20:19, Żmigród 20:32, Rawicz 20:43, Leszno 21:02 , Kościan 21:21, Poznań Główny 21:47, Gniezno 22:26 , Mogilno 22:51, Inowrocław 23:08 Bydgoszcz Główna 23:59 8 X;	
17:17	II 5	IC - IC 45151 HALNY 1 2 R *	Rybnik 17:27, Kuźnia Raciborska 17:51, Kędzierzyn-Koźle 18:09 , Zdzieszowice 18:20, Gogolin 18:28, Opole Główne 18:52, Brzeg 19:20 , Oława 19:37, Wrocław Główny 19:55 , Wrocław Mikołajów 20:05, Oborniki Śląskie 20:19, Żmigród 20:32, Rawicz 20:43, Leszno 21:02 , Kościan 21:21, Poznań Główny 21:47, Gniezno 22:26 , Mogilno 22:51, Inowrocław 23:08 Bydgoszcz Główna 23:38 22-30 X ⑥⑦;	
17:18	I 1	KS - Os 44457 S72/S71 2	Szczekowice 17:21, Rybnik Piaski 17:26 ①-⑤ ∅ 31 X-1 XI;	Rybnik 17:31
18:32	I 1	KS - Os 44408 S72 2	Suszec Rudziczka 18:40, Suszec Kopalnia 18:42, Suszec 18:45, Radostowice 18:54, Pszczyna Czarków 18:58 ①-⑤ ∅ 31 X-1 XI;	Pszczyna 19:06
19:23	II 5	IC - IC 84103 SZYNDZIELNIA 1 2 R X *	Czechowice-Dziedzice 19:56 ①-⑤ ∅ 31 X-1 XI; X ∅ 5-23 IX ①-⑤; X 5 IX-7 X ①-⑤; 24-28 X;	Bielsko-Biała Główna 20:11
19:26	II 5	IC - IC 84103 SZYNDZIELNIA 1 2 R X *	Czechowice-Dziedzice 19:59 ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI; X ∅ 4-24 IX ⑥⑦; X 10 IX-2 X ⑥⑦;	Bielsko-Biała Główna 20:15
19:54	I 1	KS - Os 44459 S72 2	Szczekowice 19:57, Rybnik Piaski 20:02 ①-⑤ ∅ 31 X-1 XI;	Rybnik 20:07
20:05	II 5	KS - OsP 44115 SPRINTER SALMOPOL 2	Rybnik 20:16, Rybnik Towarowy 20:48, Rybnik Rymer 20:51, Radlin Obszary 20:54, Wodzisław Śląski Radlin 20:58, Wodzisław Śląski 21:01, Czyżowice 21:12, Belsznica 21:17, Olza 21:21, Rudyszwałd 21:25 ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Chałupki 21:30
20:16	I 1	KS - Os 44410 S72 2	Suszec Rudziczka 20:24, Suszec Kopalnia 20:26, Suszec 20:29, Radostowice 20:37, Pszczyna Czarków 20:41 ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Pszczyna 20:49
20:21	II 5	KS - OsP 44113 SPRINTER KUBALONKA 2	Rybnik 20:32, Leszczyny 20:52, Knurów 21:04, Przyszowice 21:16 ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Gliwice 21:32
21:44	I 1	KS - Os 44461 S72 2	Szczekowice 21:47, Rybnik Piaski 21:52 ⑥⑦ ⊕ 31 X-1 XI;	Rybnik 21:57

**objaśnienia skrótów / abbreviations**

IC - „PKP Intercity” Spółka Akcyjna
 IC - InterCity
 KS - Koleje Śląskie sp. z o.o.
 Os - osobowy
 OsP - osobowy przyspieszony

objaśnienia znaków / symbols

- zastępcza komunikacja autobusowa / rail replacement bus service / Замість потяга курсуватиме автобус

1 - 1 klasa / First class seats / 1 клас

2 - 2 klasa / Second class seats / 2 клас

R - rezerwacja miejsc / seat booking / бронювання місць

- sprzedaż napojów i przekąsek z wózka minibar (na wybranych odcinkach) / sale of drinks and snacks from the mini bar trolley / продаж напоїв і закусок з візка міні-бар

X - wagon gastronomiczny / restaurant car / вагон громадського харчування

- wagon z miejscami dla osób na wózkach - z windą/rampą / car with seats for disabled passengers - with a lift/ramp / вагон з місцями для інвалідних віzkів - з ліфтом/пандусом

- wagon przystosowany do przewozu rowerów - liczba miejsc ograniczona / wagon adopted to the transport of bicycles – limited number of places / потяг призначений для перевезення велосипедів — кількість місць обмежена

objaśnienia znaków / symbols

- przewóz przesyłek konduktorskich / courier service / перевезення кондукторських вантажів

- przełączanie wagonów do innego pociągu / wagons to be switched to another train / переключення вагонів до іншого потяга

- klimatyzacja / air conditioning / кондиціонер

- zmiana usług na trasie pociągu / change services on the route / Зміна послуг

- terminy kursowania / days of operation / періодичність руху

- oprócz / except / окрім

- oraz / and also / i

1 - w poniedziałki / Mondays / по понеділках

4 - w czwartki / Thursdays / по четвергах

5 - w piątki / Fridays / по п'ятницях

6 - w soboty / Saturdays / по суботах

7 - w niedziele / Sundays / по неділях

www.intercity.plwww.kolejeslaskie.com

Sprzedż biletów krajowych w każdym pociągu, na zasadach określonych przez danego przewoźnika. / Tickets for domestic routes can be purchased on each train, consistent with the terms specified by the carrier.

Za dane handlowe pociągów odpowiada przewoźnik. / Carriers are responsible for commercial data of trains.

Numery telefonicznej informacji poszczególnych przewoźników: / Infoline numbers to individual carriers:

IC - 22 391 97 57 (24h) dla abonentów sieci zagranicznych i dla połączeń zagranicznych; 703 200 200 (24h) dla abonentów krajowych sieci, opłata 1,29 zł brutto/min. poł., realizator usługi: „PKP Intercity” S.A. / 22 391 97 57 (24h) for international calls and international network subscribers; 703 200 200 (24h) for subscribers of domestic networks, charge of PLN 1.29 gross/min. of each call, service provider: „PKP Intercity” S.A.

KS - 32 428 88 88 (24h) / 32 428 88 88 (24h)